

REFERAT Ældrerådet 2009-2021 d. 19-09-2012

Mødedato Onsdag d. 19. september 2012 kl. 09:30

Mødested Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6

Indholdsfortegnelse

Godkendelse af dagsorden.....	3
Godkendelse af referat fra den 22. august 2012.....	4
Meddelelser fra og til formanden.....	5
Orientering fra forvaltningen.....	6
Økonomiudvalgets budgetforslag 2012-2016 til Byrådets 1. behandling til høring.....	7
Statusrapport og revideret Kvalitetsstandard for HUS 6.....	9
Kvalitetsstandarder - Personlig pleje, praktisk hjælp og træning.....	10
Strategi for velfærdsteknologi 2012-2016.....	13
Eventuelt.....	16

Punkt 45: Godkendelse af dagsorden

Sagsfremstilling

45. Godkendelse af dagsorden			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214392	Initialer: AAL	<i>Åbent</i>

Sagsfremstilling

- Økonomichef Claus Hansen er inviteret til kl. 10.00
- Direktør Thea Hass er inviteret til kl. 11.00
- Afdelingsleder Tove Christensen er inviteret til kl. 11.30

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Godkendt.

Punkt 46: Godkendelse af referat fra den 22. august 2012

Sagsfremstilling

46. Godkendelse af referat fra den 22. august 2012			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214816	Initialer: AAL	<i>Åbent</i>

Sagsfremstilling

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Godkendt.

Punkt 47: Meddelelser fra og til formanden

Sagsfremstilling

47. Meddelelser fra og til formanden			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214305	Initialer: AAL	Åbent

Sagsfremstilling

- Orientering fra Regionsældrerådet/Ib Holm Hansen
- Orientering fra redaktionsudvalget/Torben Bach
- Orientering fra Brugerrådet KRAM/Ingelise Lindholm Jensen
- Orientering omkring ombygning/tilbygning Bakkegården og Asnæs
- Orientering fra Centerrådene
- Orientering fra Kulturudvalget/Ib Holm Hansen
- Danske Ældreråd/Merete Nielsen
- Orientering om 1. oktober 2012 (Ældredag)

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

- Dialogmødet med Social- og Sundhedsudvalget er fastsat til 9. oktober 2012 kl. 9.30-10.30 i Fårevejle.
- Vingsted-centret 20. november 2012 tema om Forebyggelse og ensomhed. Merete Nielsen og Jan Larsson deltager.
- Møde i Næstved om Ældrerådsvalet. Alle deltager undtagen Merete Nielsen.
- Torben Bach udtræder af Ældrerådet og suppleant indkaldes til næste møde.
- Centerrådene: valg til centerrådene udskudt. Ikke kandidater nok fra pårørendegruppen. Præstevænget har dog valgt centerråd.

Punkt 48: Orientering fra forvaltningen

Sagsfremstilling

48. Orientering fra forvaltningen			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214349	Initialer: AAL	<i>Åbent</i>

Sagsfremstilling

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Intet.

Punkt 49: Økonomiudvalgets budgetforslag 2012-2016 til Byrådets 1. behandling til høring

Sagsfremstilling

49. Økonomiudvalgets budgetforslag 2012-2016 til Byrådets 1. behandling til høring			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214786	Initialer: AAL	Åbent

Sagsfremstilling

Budgetforslag fremsendes til høring i Ældrerådet.

Administrativ indstilling

I henhold til Byrådets vedtagne budgetproces er fristen for aflevering af høringssvar til budgettet fastsat til 24. september 2012 kl. 08.00.

Bilag

306-2012-215097	Mail vedr. Økonomiudvalgets budgetforslag 2013-2016 til Byrådets 1. behandling til høring
306-2012-215094	Referat fra Økonomiudvalgets møde den 11. september 2012 med udarbejdelse af budgetforslag.pdf
306-2012-215090	Økonomiudvalgets budgetforslag 2013-2016.pdf
306-2012-215095	Aftale om budget 2013 i Odsherred kommune.pdf
306-2012-215089	Pris gange mængde-ændringer til budgetforslag pr. 5. september 2012.pdf
306-2012-215096	Oversigt over spørgsmål og svar stillet til Direktionens budgetforslag 2013-2016 - ajourført 28. august 2012.pdf

Beslutning fra Ældrerådet 2012	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Claus Hansen orienterede om budgettet.
Der er ikke budgetteret besparelser på ældreområdet.
Høringssvar fremsendes senest 24. september 2012 af Merete Nielsen.

Bilag

Mail vedr. Økonomiudvalgets budgetforslag 2013-2016 til Byrådets 1. behandling til høring
Referat fra Økonomiudvalgets møde den 11. september 2012 med udarbejdelse af budgetforslag.pdf
Økonomiudvalgets budgetforslag 2013-2016.pdf

Aftale om budget 2013 i Odsherred kommune.pdf

Pris gange mængde-ændringer til budgetforslag pr. 5. september 2012.pdf

Oversigt over spørgsmål og svar stillet til Direktionens budgetforslag 2013-2016 - ajourført 28. august 2012.pdf

Punkt 50: Statusrapport og revideret Kvalitetsstandard for HUS 6

Sagsfremstilling

50. Statusrapport og revideret Kvalitetsstandard for HUS 6			
Sag 306-2010-21978	Dok. 306-2012-213752	Initialer: NBL	Åbent

Sagens opståen

HUS 6 startede op i november 2007 og modtog puljemidler fra Socialministeriet til bygning og indretning af faciliteter til aflastnings-, akutpleje- og genoptræningspladser for borgere bosat i Odsherred Kommune.

Sagsfremstilling

Der er nu udarbejdet en statusrapport for HUS 6 som vedlægges til Social- og Sundhedsudvalgets orientering.

Endvidere vedlægges en revideret kvalitetsstandard til godkendelse. Den tidligere er fra 2008. Der er tale om redaktionelle ændringer.

Lovgrundlag

Lov om social service §§ 83 og 84 og Sundhedslovens § 138.

Administrativ indstilling

Direktøren indstiller, at Social- og Sundhedsudvalget tager statusrapporten til efterretning og, at kvalitetsstandarden sendes til høring i Ældrerådet og Handicaprådet.

<i>Beslutning fra Social- og Sundhedsudvalget</i>	
Dato: 4. september 2012	Sted: Adm. center, Rådhusvej 75, Fårevejle - Mødelokale 1
Fraværende:	

Social- og Sundhedsudvalget udtrykker ros til rapporten og sender denne i høring i Ældrerådet og Handicaprådet.

Bilag

306-2012-201910 Samlet Statusrapport for Hus 6.pdf

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Taget til efterretning.

Bilag

Samlet Statusrapport for Hus 6.pdf

Punkt 51: Kvalitetsstandarder - Personlig pleje, praktisk hjælp og træning

Sagsfremstilling

51. Kvalitetsstandarder - Personlig pleje, praktisk hjælp og træning			
Sag 306-2010-21978	Dok. 306-2012-213744	Initialer: NBL	Åbent

Sagens opståen

Odsherred Kommune skal mindst en gang om året udarbejde lovpligtige kvalitetsstandarder for personlig og praktisk hjælp efter § 83, stk. 1 og 2 og for træning § 86, stk. 1 og 2 i Lov om Social Service.

Kvalitetsstandarderne indeholder en beskrivelse af det serviceniveau, som er fastlagt af kommunalbestyrelsen for kommunens borgere, fastsat for indsatser efter § 83 og § 86. Beskrivelsen af indholdet og omfanget af indsatsen skal være præcist og danne grundlag for, at der sikres sammenhæng mellem det politisk besluttede serviceniveau, afgørelser og levering af indsatsen.

Kvalitetsstandarderne er ajourført således, at der fremover kan visiteres til ydelser med et rehabiliterende sigte.

Der er vedlagt 11 kvalitetsstandarder samt en oversigt over de foreslåede ændringer fra 2010 til 2012.

Sagsfremstilling

Ide og baggrund med et rehabiliterende sigte.

Arbejdet med, at ændre på måden, hvorpå kommunen yder hjælp til ældre borgere gennemføres for, at motivere borgere til træning og egenomsorg således, at deres livskvalitet og selvbestemmelse bevares længst muligt.

Traditionelt har strukturen og kulturen på plejeområdet i de senere år handlet om at kompensere for de ting, borgeren ikke selv kan, og i mindre grad om at hjælpe borgeren til at kunne klare sig selv. Denne tænkning er blevet anvendt i såvel tildeling af hjælp, som i udførelsen af hjælp.

Model for selvbestemmende hjemmetræning startede i Sverige i 2000, i Östersund Kommune. Siden har flere danske kommuner arbejdet videre med deres egen model for hjemmetræning. Nogle kalder det for hverdagsrehabilitering. Vi har foreløbig valgt en arbejdstitel, der hedder træning i hverdagsaktiviteter, for at skelne mellem den træning der foregår i borgerens hjem med fokus på deltagelse i hverdagens aktiviteter, og den genoptræning der foregår i Sundhedscentret, der har karakter af en mere decideret genoptræningsindsats.

De seneste resultater fra Odense Kommune (juni 2012) viser [\[1\]](#): Træning i at udføre eller generhverve dagligdags aktiviteter i stedet for traditionel hjemmehjælp, kan støtte borgere i at blive i stand til igen, at kunne klare sig helt eller delvist uden hjælp fra kommunen.

40 % af alle nye borgere, der har henvendt sig om hjælp til personlig pleje og/eller praktisk hjælp, har fået tilbudt et ”træning som hjælp” forløb. I alt 246 borgere. 47 % af disse borgere er blevet helt selvhjulpne. 42 % af dem der er blevet helt selvhjulpne er 80 år og derover.

De resterende 53 % har fortsat behov for støtte fra medarbejderne, men flertallet af dem klarer flere opgaver i hverdagen selv, og der er behov for betydelig mindre hjemmepleje end ved opstart af hjælpen.

Det virkelig interessante her er, at der er tale om nye henvendelser fra borgere/sygehus m.v., mennesker der ikke tidligere har modtaget hjælp. Hvis vi antager, at en stor del af dem ville blive bevilget hjælp, der bare fortsatte i en lang periode, ville det udgøre en stor udgift over mange år. I 2011 blev der oprettet 817 nye journaler på cpr. numre i Odsherred Kommune. Hvis vi med en aktiv indsats så at sige, ”kan vende borgeren i døren” således, at en procentdel ikke bliver afhængig af varige ydelser til personlig pleje og praktisk hjælp, vil vi både på kort og langt sigt kunne få frigjort ressourcer til at støtte de borgere, der vitterlig har behov for megen hjælp, samtidig med at de borgere der igen bliver selvhjulpne, opnår en bedre livskvalitet.

Et andet interessant aspekt er, at der er så mange i gruppen af over 80-årige, der er blevet selvhjulpne igen. Det giver et vink med en vognstang om, at alder ikke skal anses som en forhindring, at alder bare er et udtryk for, at man har levet i mange år, og måske hurtigere mister funktioner ved f.eks. en indlæggelse eller en sygdomsperiode, men at de kan genetableres ved en fælles indsats mellem borger og kommunens hjemmepleje.

Tendensen stemmer meget godt overens med de andre resultater vi hører fra kommuner i vores egen region, f.eks. Holbæk, Sorø og Kalundborg.

Træning som hjælp handler om, at vi ved at yde hjælpen på en ny måde, kan løse vores opgaver lige så godt eller endnu bedre, samtidig med at vi får frigivet ressourcer. Dette er helt nødvendigt med de økonomiske udfordringer kommunen står i. Ved at hjælpe så mange som muligt til at kunne klare sig selv, gør vi det muligt også fremover, at tage vare på dem, der har brug for hjælp.

Definition af rehabilitering[2]:

Rehabilitering er en målrettet og tidsbestemt samarbejdsproces mellem en borger, pårørende og fagfolk. Formålet er, at borgeren, som har eller er i risiko for at få betydelige begrænsninger i sin fysiske, psykiske og/eller sociale funktionsevne, opnår et selvstændigt og meningsfuldt liv. Rehabilitering baseres på borgerens hele livssituation, og beslutninger består af en koordineret, sammenhængende og vidensbaseret

Lovgrundlag

Serviceoven.

Administrativ indstilling

Direktøren indstiller, at kvalitetsstandarderne sendes til høring i Ældrerådet og Handicaprådet.

<i>Beslutning fra Social- og Sundhedsudvalget</i>	
Dato: 4. september 2012	Sted: Adm. center, Rådhusvej 75, Fårevejle - Mødelokale 1
Fraværende:	

Social- og Sundhedsudvalget udsender kvalitetsstandarder i høring i Ældrerådet og Handicaprådet.

Social- og Sundhedsudvalget har fokus på at kvalitetsstandarder efterfølgende implementeres i hverdagen.

Bilag

- 306-2012-200341 Overordnet kvalitetsstandard for Myndighed og Pleje.docx
- 306-2012-200333 Kvalitetsstandard rengøring.doc
- 306-2012-200340 Kvalitetsstandard Vedligeholdende genoptræning 2012.docx
- 306-2012-200331 kvalitetsstandard anden praktisk hjælp.doc
- 306-2012-200338 Kvalitetsstandard_2012 Genoptræning.docx
- 306-2012-200339 kvalitetsstandard rehabilitering 2012.docx
- 306-2012-200334 kvalitetsstandard ernæring.doc
- 306-2012-200337 kvalitetsstandard tøjvask.doc
- 306-2012-200332 Kvalitetsstandard indkøb.doc
- 306-2012-200335 Kvalitetsstandard madudbringning færdiglavet mad på køl.docx
- 306-2012-200336 kvalitetsstandard personlig pleje.doc

[1] Pressemeddelelse fra Odense Kommune den 20. juni 2012: www.odense.dk

[2] Hvidbog for rehabilitering, Marselisborgcentret.

Beslutning fra Ældrerådet 2012	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Taget til efterretning.

Bilag

Overordnet kvalitetsstandard for Myndighed og Pleje.docx

Kvalitetsstandard rengøring.doc

Kvalitetsstandard Vedligeholdende genoptræning 2012.docx

kvalitetsstandard anden praktisk hjælp.doc

Kvalitetsstandard_2012 Genoptræning.docx

kvalitetsstandard rehabilitering 2012.docx

kvalitetsstandard ernæring.doc

kvalitetsstandard tøjvask.doc

Kvalitetsstandard indkøb.doc

Kvalitetsstandard madudbringning færdiglavet mad på køl.docx

kvalitetsstandard personlig pleje.doc

Ændringer i kvalitetsstandarder fra 2010 til 2012.docx

Punkt 52: Strategi for velfærdsteknologi 2012-2016

Sagsfremstilling

52. Strategi for velfærdsteknologi 2012-2016			
Sag 306-2011-54565	Dok. 306-2012-211539	Initialer: THE	Åbent

Sagens opståen

Der er udarbejdet et forslag til strategi for det videre arbejde med udbredelse og implementering af velfærdsteknologi for perioden 2012-2016.

Forslaget er udarbejdet af en administrativ arbejdsgruppe med konsulentbistand fra KMD, og forelægges nu til politisk godkendelse.

Sagsfremstilling

Baggrunden for at udarbejde en strategi for velfærdsteknologi er at sikre, at Odsherred Kommune har en vision, strategi og handleplan for udviklingen af velfærdsteknologiske løsninger således, at der er et godt fundament for at træffe beslutninger om fremtidige investeringer i velfærdsteknologiske løsninger.

Strategien er udarbejdet efter samme model som kommunens overordnede digitaliseringsstrategi således, at der er en "rød tråd" i digitaliseringsarbejdet.

Strategien er bygget op om en vision for arbejdet, der lyder: "Vi anvender velfærdsteknologi, der understøtter forebyggelse, handlekompetence og effektivitet".

Til uddybning heraf er opstillet 6 pejlemærker med tilhørende principper, som skal iagttages ved arbejdet med velfærdsteknologi:

- Medborgerskab
- Kompetencer og faglighed
- Kultur og etik
- Resultater, værdi og styring
- Ressourcer og organisering
- Teknologi

Der er i strategien i særlig grad lagt vægt på, at velfærdsteknologiske løsninger ikke er interessante i sig selv, men at de kun er interessante i det omfang, de kan medvirke til at skabe bedre forebyggelse og større handlekompetence, både for borgere og medarbejdere.

I forhold til det hidtidige digitaliseringsarbejde adskiller velfærdsteknologien sig især ved også at omhandle teknologi, der skal installeres i borgerens eget hjem.

Desuden bliver teknologien her for alvor udbredt til nogle af de store medarbejdergrupper (SOSU'er m.m.) Begge dele stiller særlige krav til kommunens håndtering af implementeringen.

Sammen med forslaget til strategi er udarbejdet et første bud på en handleplan, hvoraf de konkrete teknologi-forslag fremgår. Handleplanen indeholder i første omgang kun de projekter, som kommunen allerede er involveret i (eller tæt på at påbegynde), og skal derfor løbende udbygges med eventuelle nye projekter.

Økonomiske konsekvenser

En række potentielle velfærdsteknologiske projekter vil kræve en vis investering, eventuelt kun i en startfase.

Der vil derfor være behov for, at der i budgetarbejdet afsættes midler til iværksættelse af større projekter. Især mindre projekter kan iværksættes indenfor de eksisterende økonomiske rammer.

Administrative, miljømæssige og sundhedsmæssige konsekvenser

Velfærdsteknologi vil på en række områder bidrage til både en bedre opgaveløsning samt bedre arbejdsvilkår. Anvendt rigtigt vil teknologien derfor kunne give mere kvalitet for pengene. Det er dog væsentligt, at der fokuseres meget på kompetenceudviklingen, både af borgere og medarbejdere, hvis den fulde effekt skal opnås.

Udtalelser og høring

Der har været nedsat en referencegruppe på ca. 30 personer fra hele voksen- og ældreområdet, som har været involveret i arbejdet undervejs.

Det foreslås, at strategien sendes til høring i Ældrerådet, Handicaprådet og relevante MED-udvalg, inden den godkendes endeligt.

Administrativ indstilling

Direktionen indstiller, at Social- og Sundhedsudvalget sender Strategien for velfærdsteknologi til høring, og derefter genoptager sagen med henblik på endelig godkendelse i Byrådet.

Beslutning fra Social- og Sundhedsudvalget	
Dato: 7. juni 2012	Sted: Rådhuset, Nyvej 22, 4573 Højby i kursuslokalet
Fraværende: Birthe Balle	

Indstilling godkendt.

Beslutning fra Ældrerådet 2012	
Dato: 22. august 2012	Sted: Sundhedscentret
Fraværende: Bodil Ville Petersen, Inger Zander Andersen, Merete Nielsen, Torben Skovgaard Bach	

Udsat til næste møde.

Bilag

306-2012-117675	Strategi oversigt v1.pptx
306-2012-117676	handleplan.pptx
306-2012-117664	Odsherred Kommune Strategi for Velfærdsteknologi Sundhed og omsorg v5.docx
306-2012-117668	Odsherred Kommune Velfærdsteknologi Handleplan 2012 - 2016 V8.docx

Beslutning fra Ældrerådet 2012	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Thea Hass orienterede om strategien.

Ældrerådet tager strategien til efterretning og deltager gerne i en evt. afprøvning af ny velfærdsteknologi.

Bilag

Strategi oversigt v1.pptx

handleplan.pptx

Odsherred Kommune Strategi for Velfærdsteknologi Sundhed og omsorg v5.docx

Odsherred Kommune Velfærdsteknologi Handleplan 2012 - 2016 V8.docx

Punkt 53: Eventuelt

Sagsfremstilling

53. Eventuelt			
Sag 306-2009-225793	Dok. 306-2012-214354	Initialer: AAL	<i>Åbent</i>

Sagsfremstilling

<i>Beslutning fra Ældrerådet 2012</i>	
Dato: 19. september 2012	Sted: Nyvej 22, 4573 Høby. Mødelokale 6
Fraværende: Torben Skovgaard Bach	

Til mødet i december deltager Thea Hass omkring opfølgning på Velfærdsteknologien.